

CÔNG BỐ THÔNG TIN BẤT THƯỜNG
EXTRAORDINARY INFORMATION DISCLOSURE

Kính gửi: - Ủy ban Chứng khoán Nhà nước
Respectfully to State Securities Commission
- Sở Giao dịch chứng khoán TP Hồ Chí Minh
Ho Chi Minh Stock Exchange

1. Tên tổ chức: **CÔNG TY CỔ PHẦN PHÁT TRIỂN ĐIỆN LỰC VIỆT NAM**

Name : VIETNAM POWER DEVELOPMENT JOINT STOCK COMPANY

- Mã chứng khoán/*Stock code*: VPD

- Địa chỉ trụ sở chính: Tầng 2 - CT2 - 286 Nguyễn Xiển, Xã Tân Triều, Huyện Thanh Trì, Thành phố Hà Nội

Main office address : 2nd Floor - CT2 - 286 Nguyen Xien, Tan Trieu Commune, Thanh Tri District, Hanoi City

- Điện thoại/*Tel*: 024.22131580

- Fax: 024.35527987

2. Nội dung thông tin công bố: Tạm phê duyệt Kế hoạch chi phí sản xuất kinh doanh - đầu tư xây dựng năm 2025 Công ty Cổ phần Phát triển Điện lực Việt Nam theo Quyết định số 1822/QĐ-HĐQT ngày 27/12/2024.

Information disclosure content: Provisional approval of the 2025 production and business cost - construction investment Plan of Vietnam Power Development Joint Stock Company according to Decision No. 1822/QĐ-HĐQT dated December 27, 2024.

3. Thông tin này đã được công bố trên trang thông tin điện tử của Công ty vào ngày 27/12/2024 tại đường dẫn <http://www.vnpd.com.vn>.

This information was published on the Company's website on December 27, 2024 in the link <http://www.vnpd.com.vn>.

Chúng tôi xin cam kết các thông tin công bố trên đây là đúng sự thật và hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về nội dung các thông tin đã công bố.

We hereby certify that the information published above is true and correct and we bear the full responsibility to the law./.

Tài liệu đính kèm: Quyết định số 1822 /QĐ-HĐQT ngày 27/12/2024.

Attached documents: Decision No. 1822 /QĐ-HĐQT dated December 27, 2024.

Nơi nhận:

- Như trên;
- P.TH (để đăng Web Công ty, HOSE, UBCKNN);
- Lưu: VT, VP. HĐQT.

**ĐẠI DIỆN TỔ CHỨC
ORGANIZATION
REPRESENTATIVE
Người UQ CBTT
Authorized Person to disclose
information**

Nguyễn Tùng Phương

**CÔNG TY CỔ PHẦN PHÁT TRIỂN
ĐIỆN LỰC VIỆT NAM
VIETNAM POWER DEVELOPMENT
JOINT STOCK COMPANY**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
*Independence – Freedom - Happiness***

QUYẾT ĐỊNH/DECISION

**Về việc tạm phê duyệt Kế hoạch chi phí Sản xuất kinh doanh - Đầu tư xây dựng
năm 2025 Công ty Cổ phần Phát triển Điện lực Việt Nam**
***Regarding the provisional approval of the Production and Business Cost - Construction
Investment Plan in 2025 of Vietnam Power Development Joint Stock Company***

**HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ/ BOARD OF DIRECTORS
CÔNG TY CỔ PHẦN PHÁT TRIỂN ĐIỆN LỰC VIỆT NAM
VIETNAM POWER DEVELOPMENT JOINT STOCK COMPANY**

Căn cứ Luật Doanh nghiệp số 59/2020/QH14 ngày 17/6/2020;

Pursuant to Law on Enterprises No. 59/2020/QH14 dated June 17, 2020;

*Căn cứ Điều lệ Công ty Cổ phần Phát triển Điện lực Việt Nam được sửa đổi bổ sung
theo Quyết định số 1901/QĐ-VNPD-HĐQT ngày 21/12/2023;*

*Pursuant to the Charter of Vietnam Power Development Joint Stock Company
amended and supplemented under Decision No. 1901/QĐ-VNPD-HĐQT dated December
21, 2023;*

*Căn cứ Quy chế hoạt động của Hội đồng Quản trị Công ty Cổ phần Phát triển Điện
lực Việt Nam ban hành theo Quyết định số 728/QĐ-HĐQT ngày 10/5/2023;*

*Pursuant to the Operating Regulation of the Board of Directors of Vietnam Power
Development Joint Stock Company issued under Decision No. 728/QĐ-HĐQT dated May
10, 2023;*

*Căn cứ Quy chế phân cấp Công ty Cổ phần Phát triển Điện lực Việt Nam được ban
hành theo Quyết định số 1673/QĐ-HĐQT ngày 13/11/2023 và Quyết định số 1439/QĐ-
HĐQT ngày 16/10/2024 về việc sửa đổi bổ sung Quy chế phân cấp;*

*Pursuant to the Decentralization Regulation of Vietnam Power Development Joint
Stock Company issued under Decision No. 1673/QĐ-HĐQT dated November 13, 2023
and Decision No. 1439/QĐ-HĐQT dated October 16, 2024 on amending and
supplementing the Decentralization Regulation;*

*Xét đề nghị của Tổng giám đốc Công ty tại Tờ trình số 1735/TTr-VNPD ngày
12/12/2024 về việc tạm phê duyệt Kế hoạch năm 2025 của Công ty Cổ phần Phát triển
Điện lực Việt Nam;*

*Considering the proposal of the General Director of the Company in Submission No.
1735/TTr-VNPD dated December 12, 2024 on the provisional approval of the 2025 Plan
of Vietnam Power Development Joint Stock Company;*

*Căn cứ ý kiến của các Thành viên HĐQT về Tờ trình số 1735/TTr-VNPD ngày
12/12/2024.*

Pursuant to the opinions of Members of the Board of Directors on Submission No. 1735/TTr-VNPD dated December 12, 2024.

QUYẾT ĐỊNH/DECISION:

Điều 1. Tạm phê duyệt Kế hoạch chi phí Sản xuất kinh doanh – Đầu tư xây dựng năm 2025 của Công ty Cổ phần Phát triển Điện lực Việt Nam. *Chi tiết như phụ lục đính kèm.*

Article 1. Provisionally approve the Production and Business Cost - Construction Investment Plan in 2025 of Vietnam Power Development Joint Stock Company. Details as attached appendix.

Điều 2. Tổng giám đốc Công ty căn cứ Điều 1 giao nhiệm vụ cho các đơn vị trực thuộc.

Article 2. General Director of the Company is on basis of Article 1 to assign tasks to affiliated units.

Điều 3. Kế hoạch này sẽ được điều chỉnh theo Kế hoạch năm 2025 khi được Đại hội đồng cổ đông thường niên năm 2025 thông qua.

Article 3. This Plan will be adjusted according to the 2025 Plan when approved by the 2025 Annual General Meeting of Shareholders.

Điều 4. Các thành viên Hội đồng Quản trị, Ban Tổng giám đốc, các đơn vị trực thuộc căn cứ Quyết định thi hành.

Article 4. Members of the Board of Directors, Board of General Directors, and affiliated units shall implement this Decision./.

Nơi nhận:

- Như Điều 4;
- BKS Công ty;
- Lưu: VT, VP. HĐQT.

**TM. HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
OBO. BOARD OF DIRECTORS
CHỦ TỊCH/CHAIRMAN**

Nguyễn Hoàng Đạo

PHỤ LỤC I / APPENDIX I

1. Kế hoạch đầu tư xây dựng: 89.053,075 triệu đồng

Construction investment plan: 89.053,075 million VND

- Đầu tư xây dựng dự án: 55.129,857 triệu đồng
Project construction investment: 55.129,857 million VND
- Mua sắm từ nguồn vốn đầu tư phát triển: 33.923,217 triệu đồng
Purchase from development investment capital: 33.923,217 million VND

2. Kế hoạch chi phí/ Cost plan: 331,834 tỷ đồng/billion VND

3. Kế hoạch Lao động -Tiền lương/Labor - Salary Plan

a. Kế hoạch lao động: Tổng số: 136 người, trong đó:

Labor plan: Total: 136 people, including:

- + Người quản lý/*Managers* : 16 người/*people*
- + Người lao động/*Workers* : 120 người/*people*

b. Kế hoạch tiền lương, thù lao:

Salary and remuneration plan:

- Người quản lý/ *Managers*: 4.480,539 triệu đồng/*million VND*
- + Tiền lương, thù lao/*Salary and remuneration* : 4.125,600 triệu đồng/*million VND*
- + An toàn điện người quản lý chuyên trách : 354,939 triệu đồng
Electrical safety for specialized managers : 354,939 *million VND*
- Người lao động/ *Workers*: 41.691,706 triệu đồng/*million VND*
- + Tiền lương người lao động : 37.258,560 triệu đồng
Workers's salary : 37.258,560 *million VND*
- + Chế độ an toàn điện : 4.433,146 triệu đồng
Electrical safety regime : 4.433,146 *million VND*

*Chi tiết Kế hoạch chi phí Sản xuất kinh doanh - Đầu tư xây dựng năm 2025 như
tại Tờ trình 1375/TTr-VNPD ngày 12/12/2024*

*Details of the Production and Business Cost - Construction Investment Plan in
2025 as in the Submission 1375/TTr-VNPD dated December 12, 2024*